

Poland-Chorzów: Cleaning services**OJ S 149/2023 04/08/2023****Contract award notice – utilities****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Tramwaje Śląskie S.A.

Postal address: ul. Inwalidzka 5

Town: Chorzów

NUTS code: PL22 Śląskie

Postal code: 41-506

Country: Poland

Contact person: Dorota Osadnik

E-mail: d.osadnik@tram-silesia.pl

Telephone: +48 322466061

Fax: +48 322510096

Internet address(es):Main address: www.tram-silesia.pl**I.6. Main activity**

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Mycie i sprzątanie wagonów tramwajowych Spółki

Reference number: RK/232/2023

II.1.2. Main CPV code

90910000 Cleaning services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie usługi mycia i sprzątania wagonów tramwajowych w okresie 24 miesięcy od 01.07.2023 r. do 30.06.2025 r. celem zapewnienia wymaganej czystości taboru tramwajowego spółki Tramwaje Śląskie S.A.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 8 907 854,00 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL22 Śląskie

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie usługi mycia i sprzątania wagonów tramwajowych w okresie 24 miesięcy od 01.07.2023 r. do 30.06.2025 r. celem zapewnienia wymaganej czystości taboru tramwajowego spółki Tramwaje Śląskie S.A.

Zamówienie obejmuje wykonanie usługi w zajezdniach następujących Rejonów Spółki:

- w Rejonie nr 1 w Będzinie (R-1), ul. Piastowska 29, 42-500 Będzin
- w Rejonie nr 2 w Katowicach (R-2), ul. 1-go Maja 152, 40-237 Katowice
- w Rejonie nr 3 w Bytomiu (R-3), ul. Drzewna 2, 41-935 Bytom
- w Rejonie nr 4 w Gliwicach (R-4), ul. Chorzowska 150, 44-100 Gliwice

Rodzaje i zakresy prac:

a) mycie i sprząatanie codzienne wagonów serii 105N, typu 116Nd, 116Ndm, PT8, Ptm, N, E1, 2012N, Moderus Beta MF 16 AC BD, Moderus Beta MF 10 AC, Moderus Beta MF 11 AC BD, 2012N-10 oraz 2017N,

b) mycie i sprząatanie pobieżne wagonów jw. (mycie w zamian codziennego realizowane w ograniczonym zakresie w czasie występowania ujemnych temperatur zewnętrznych na podstawie decyzji Zastępcy Kierownika Rejonu ds. Zajezdni lub prowadzącego zmianę),

c) mycie i sprząatanie okresowe wagonów z siedzeniami pasażerskimi z tworzywa – część wagonów serii 105N i wszystkie typu PT8 i N,

d) mycie i sprząatanie okresowe wagonów z siedzeniami pasażerskimi tapicerowanymi – część wagonów serii 105N i wszystkie typu 116Nd i E1,

e) mycie i sprząatanie okresowe wagonów typu 2012N, Moderus Beta MF 16 AC BD, Ptm, 116Ndm, Moderus Beta MF 10 AC, Moderus Beta MF 11 AC BD, 2012N-10, 2017N (wg zaleceń producenta lub wykonawcy modernizacji przy uwzględnieniu udzielonej gwarancji na pojazd),

f) w ramach mycia i sprzątania okresowego wagonów z siedzeniami pasażerskimi tapicerowanymi (dot. punktów d i e) użycie preparatów z nanocząsteczkami srebra do dezynfekcji powierzchni – likwidacji bakterii i grzybów oraz przykrych zapachów.

Mycie codzienne (szacunkowa ilość):

105N; MF10; MF11, N - 86757 szt

PT8/Ptm - 5201 szt

116Nd/Ndm; 2017N, E1 - 25123 szt

2012N; 2012N-10 - 20875 szt

MF 16 - 6596 szt

Mycie pobieżne (szacunkowa ilość):

105N; MF10; MF11, N - 4338 szt

PT8/Ptm - 260 szt

116Nd/Ndm; 2017N, E1 - 1256 szt

2012N; 2012N-10 - 1044 szt

MF 16 - 331 szt

Mycie okresowe (szacunkowa ilość):

105N siedzenia z tworzywa, N - 345 szt

PT8 - skay - 216 szt

105N siedzenia tapicerowane; MF10; MF11 - 7474 szt

116Nd/Ndm; 2017N; E1 - 2117 szt

2012N; 2012N-10 - 1642 szt

MF16 - 518 szt

Ptm - 432 szt

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 082-249096](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Contract No: PKO/DO/0380/2023

Title:

Mycie i sprzątanie wagonów tramwajowych Spółki

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

27/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Przedsiębiorstwo Handlowo - Usługowe "JAWI" Sp. z o.o.

National registration number: 7831452079

Town: Poznań

NUTS code: PL415 Miasto Poznań

Postal code: 61-608

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 9 900 000,00 PLN

Total value of the contract/lot: 8 907 854,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**V.2.6. Price paid for bargain purchases****Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie wnosi się w terminie

1. 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.
2. 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej - jeżeli odwołanie dotyczy treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub treści dokumentów zamówienia,
3. 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia - dotyczy czynności innych niż określone w punkcie 1 i 2.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice
01/08/2023